

Službeni list

Europske unije

C 124



Hrvatsko izdanje

Informacije i objave

Godište 60.

21. travnja 2017.

Sadržaj

II. Informacije

INFORMACIJE INSTITUCIJA, TIJELA, UREDA I AGENCIJA EUROPSKE UNIJE

Europska komisija

2017/C 124/01	Neprotivljenje prijavljenoj koncentraciji (Predmet M.8428 – CVC/Žabka Polska) ⁽¹⁾	1
2017/C 124/02	Neprotivljenje prijavljenoj koncentraciji (Predmet M.8442 – Ardian/Groupe Prosol) ⁽¹⁾	1

IV. Obavijesti

OBAVIJESTI INSTITUCIJA, TIJELA, UREDA I AGENCIJA EUROPSKE UNIJE

Europska komisija

2017/C 124/03	Tečajna lista eura	2
---------------	--------------------------	---

Europski odbor za sistemske rizike

2017/C 124/04	Odluka Europskog odbora za sistemske rizike od 31. ožujka 2017. o izmjeni Odluke ESRB/2011/1 o donošenju Poslovnika Europskog odbora za sistemske rizike (ESRB/2017/2)	3
---------------	--	---

HR

⁽¹⁾ Tekst značajan za EGP.

V. Objave

POSTUPCI U VEZI S PROVEDBOM POLITIKE TRŽIŠNOG NATJECANJA

Europska komisija

2017/C 124/05	Prethodna prijava koncentracije (Predmet M.8408 – Cinven/CPPIB/Travel Holdings Parent Corporation) ⁽¹⁾	6
2017/C 124/06	Prethodna prijava koncentracije (Predmet M.8379 – SGID/Hellenic Republic/IPTO) – Predmet primjeren za primjenu pojednostavnjenog postupka ⁽¹⁾	7
2017/C 124/07	Prethodna prijava koncentracije (Predmet M.8462 – KKR/CDPQ/USI Insurance Services) – Predmet primjeren za primjenu pojednostavnjenog postupka ⁽¹⁾	8

⁽¹⁾ Tekst značajan za EGP.

II.

(Informacije)

INFORMACIJE INSTITUCIJA, TIJELA, UREDA I AGENCIJA EUROPSKE UNIJE

EUROPSKA KOMISIJA

Neprotivljenje prijavljenoj koncentraciji**(Predmet M.8428 – CVC/Žabka Polska)****(Tekst značajan za EGP)**

(2017/C 124/01)

Dana 7. travnja 2017. Komisija je donijela odluku da se ne protivi prethodno spomenutoj prijavljenoj koncentraciji te je ocijenila da je ona sukladna s unutarnjim tržištem. Odluka se temelji na članku 6. stavku 1. točki (b) Uredbe Vijeća (EZ) br. 139/2004 ⁽¹⁾. Puni tekst odluke dostupan je samo na engleskom jeziku, a objavit će se nakon što se iz njega uklone sve moguće poslovne tajne. Odluka će biti dostupna:

- na internetskoj stranici Komisije posvećenoj tržišnom natjecanju, u odjeljku za koncentracije (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Odluke o spajanju mogu se pretraživati na različite načine, među ostalim po trgovačkom društvu, broju predmeta, datumu i sektoru,
- u elektroničkom obliku na internetskoj stranici EUR-Lexa (<http://eur-lex.europa.eu/homepage.html?locale=hr>) pod brojem dokumenta 32017M8428. EUR-Lex omogućuje mrežni pristup europskom zakonodavstvu.

⁽¹⁾ SL L 24, 29.1.2004., str. 1.

Neprotivljenje prijavljenoj koncentraciji**(Predmet M.8442 – Ardian/Groupe Prosol)****(Tekst značajan za EGP)**

(2017/C 124/02)

Dana 10. travnja 2017. Komisija je donijela odluku da se ne protivi prethodno spomenutoj prijavljenoj koncentraciji te je ocijenila da je ona sukladna s unutarnjim tržištem. Odluka se temelji na članku 6. stavku 1. točki (b) Uredbe Vijeća (EZ) br. 139/2004 ⁽¹⁾. Puni tekst odluke dostupan je samo na francuskom jeziku, a objavit će se nakon što se iz njega uklone sve moguće poslovne tajne. Odluka će biti dostupna:

- na internetskoj stranici Komisije posvećenoj tržišnom natjecanju, u odjeljku za koncentracije (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Odluke o spajanju mogu se pretraživati na različite načine, među ostalim po trgovačkom društvu, broju predmeta, datumu i sektoru.
- u elektroničkom obliku na internetskoj stranici EUR-Lexa (<http://eur-lex.europa.eu/homepage.html?locale=hr>) pod brojem dokumenta 32017M8442. EUR-Lex omogućuje mrežni pristup europskom zakonodavstvu.

⁽¹⁾ SL L 24, 29.1.2004., str. 1.

IV.

(Obavijesti)

OBAVIJESTI INSTITUCIJA, TIJELA, UREDA I AGENCIJA EUROPSKE UNIJE

EUROPSKA KOMISIJA

Tečajna lista eura ⁽¹⁾

20. travnja 2017.

(2017/C 124/03)

1 euro =

Valuta	Tečaj	Valuta	Tečaj
USD američki dolar	1,0745	CAD kanadski dolar	1,4494
JPY japanski jen	117,16	HKD hongkonški dolar	8,3550
DKK danska kruna	7,4381	NZD novozelandski dolar	1,5301
GBP funta sterlinga	0,83920	SGD singapurski dolar	1,5009
SEK švedska kruna	9,6203	KRW južnokorejski von	1 220,93
CHF švicarski franak	1,0701	ZAR južnoafrički rand	14,1282
ISK islandska kruna		CNY kineski renminbi-juan	7,3965
NOK norveška kruna	9,2120	HRK hrvatska kuna	7,4550
BGN bugarski lev	1,9558	IDR indonezijska rupija	14 316,10
CZK češka kruna	26,907	MYR malezijski ringit	4,7257
HUF mađarska forinta	313,50	PHP filipinski pezo	53,422
PLN poljski zlot	4,2588	RUB ruski rubalj	60,4465
RON rumunjski novi leu	4,5405	THB tajlandski baht	36,931
TRY turska lira	3,9067	BRL brazilski real	3,3770
AUD australski dolar	1,4278	MXN meksički pezo	20,1980
		INR indijska rupija	69,4375

⁽¹⁾ Izvor: referentna tečajna lista koju objavljuje ESB.

EUROPSKI ODBOR ZA SISTEMSKE RIZIKE

ODLUKA EUROPSKOG ODBORA ZA SISTEMSKE RIZIKE

od 31. ožujka 2017.

o izmjeni Odluke ESRB/2011/1 o donošenju Poslovnika Europskog odbora za sistemske rizike

(ESRB/2017/2)

(2017/C 124/04)

OPĆI ODBOR EUROPSKOG ODBORA ZA SISTEMSKE RIZIKE,

uzimajući u obzir Ugovor o funkcioniranju Europske unije,

uzimajući u obzir Uredbu (EU) br. 1092/2010 Europskog parlamenta i Vijeća od 24. studenoga 2010. o makrobonitetnom nadzoru financijskog sustava Europske unije i osnivanju Europskog odbora za sistemske rizike ⁽¹⁾, a posebno njezin članak 6. stavak 4. i članak 9. stavak 5.,

uzimajući u obzir Uredbu Vijeća (EU) br. 1096/2010 od 17. studenoga 2010. o dodjeljivanju posebnih zadaća Europskoj središnjoj banci u vezi s funkcioniranjem Europskog odbora za sistemske rizike ⁽²⁾,

budući da:

- (1) Vijeće je 12. srpnja 2016. donijelo Odluku (EU) 2016/1171 ⁽³⁾ o stajalištu koje treba zauzeti u ime Unije u okviru Zajedničkog odbora Europskog gospodarskog prostora (EGP) o prijedlogu izmjena Priloga IX. (Financijske usluge) Sporazumu o EGP-u. Zajednički odbor EGP-a donio je 30. rujna 2016. Odluku o Zajedničkom odboru EGP-a br. 198/2016 ⁽⁴⁾ o izmjeni statusa i sudjelovanja odgovarajućih tijela država članica Europskog udruženja za slobodnu trgovinu (EFTA) koje sudjeluju u EGP-u u radu Europskog odbora za sistemske rizike (ESRB). Predstavnici odgovarajućih tijela Norveške, Irske i Lihtenštajna trebaju sudjelovati bez prava glasa u radu Općeg odbora ESRB-a i u radu Savjetodavnog tehničkog odbora. Guverneri nacionalnih središnjih banaka tih država članica EFTA-e i, u odnosu na Lihtenštajn, visokopozicionirani predstavnik Ministarstva financija i visokopozicionirani predstavnik nadležnog nacionalnog nadzornog tijela svake od tih država članica EFTA-e te članovi kolegija Tijela EFTA-e nadležnog za nadzor, kad je to bitno za njegove zadaće, članovi su Općeg odbora bez prava glasa. Predstavnici nacionalnih središnjih banaka tih država članica EFTA-e i, u odnosu na Lihtenštajn, predstavnik Ministarstva financija te predstavnik nadležnog nacionalnog nadzornog tijela svake od tih država članica EFTA-e trebaju sudjelovati na sjednicama Savjetodavnog tehničkog odbora. Ovi predstavnici odgovarajućih tijela tih država članica EFTA-e neće sudjelovati u radu ESRB-a kada se može raspravljati o stanju pojedine financijske institucije iz Unije ili države članice.
- (2) Sve pravne instrumente ESRB-a treba donijeti Opći odbor, a potpisuje ih voditelj Tajništva ESRB-a radi potvrde njihove usklađenosti s odlukom Općeg odbora.
- (3) Odluku ESRB/2011/1 Europskog odbora za sistemske rizike ⁽⁵⁾ trebalo bi stoga na odgovarajući način izmijeniti,

⁽¹⁾ SL L 331, 15.12.2010., str. 1..

⁽²⁾ SL L 331, 15.12.2010., str. 162..

⁽³⁾ Odluka Vijeća (EU) 2016/1171 od 12. srpnja 2016. o stajalištu koje treba zauzeti u ime Europske unije u okviru Zajedničkog odbora EGP-a o izmjenama Priloga IX. (Financijske usluge) Sporazumu o EGP-u (SL L 193, 19.7.2016., str. 38.).

⁽⁴⁾ Odluka Zajedničkog odbora EGP-a br. 198/2016 od 30. rujna 2016. o izmjeni Priloga IX. (Financijske usluge) Sporazumu o EGP-u [2017/275] (SL L 46, 23.2.2017., str. 1.).

⁽⁵⁾ Odluka ESRB/2011/1 Europskog odbora za sistemske rizike od 20. siječnja 2011. o donošenju Poslovnika Europskog odbora za sistemske rizike (SL C 58, 24.2.2011., str. 4.).

DONIO JE OVU ODLUKU:

Članak 1.

Izmjene

Odluka ESRB/2011/1 mijenja se kako slijedi:

1. članak 4. mijenja se kako slijedi:

(a) stavak 6. zamjenjuje se sljedećim:

„6. Predsjednik ESRB-a može, u skladu s člankom 9. stavcima 4. i 5. Uredbe (EU) br. 1092/2010, pozvati druge osobe na *ad hoc* osnovi za određenu točku dnevnog reda na prijedlog predsjednika ili drugog člana Općeg odbora, prema potrebi i u skladu s zahtjevima povjerljivosti.”;

(b) dodaje se sljedeći stavak 7.:

„7. U skladu s Odlukom Zajedničkog odbora EGP-a br. 198/2016 (*), na sjednicama Općeg odbora bez prava glasa sudjeluju guverneri nacionalnih središnjih banaka Islanda i Norveške, a u odnosu na Lihtenštajn, visokopozicionirani predstavnik Ministarstva financija, te jedan visokopozicionirani predstavnik nadležnog nacionalnog nadzornog tijela svake od tih država članica Europskog udruženja za slobodnu trgovinu (EFTA). Član kolegija Tijela EFTA-e nadležnog za nadzor može sudjelovati na sjednicama Općeg odbora bez prava glasa, kad je to potrebno za njegove zadaće.

(*) Odluka Zajedničkog odbora EGP-a br. 198/2016 od 30. rujna 2016. o izmjeni Priloga IX. (Financijske usluge) Sporazumu o EGP-u [2017/275] (SL L 46, 23.2.2017., str. 1.).”;

2. članak 5. mijenja se kako slijedi:

(a) stavak 1. zamjenjuje se sljedećim:

„1. Predsjednik ESRB-a izrađuje privremeni dnevni red za redovitu sjednicu Općeg odbora i dostavlja ga zajedno s pripadajućom dokumentacijom Upravljačkom odboru radi savjetovanja najmanje osam kalendarskih dana prije sjednice Upravljačkog odbora. Nakon toga predsjednik dostavlja privremeni dnevni red zajedno s pripadajućom dokumentacijom članovima Općeg odbora najmanje 10 kalendarskih dana prije sjednice Općeg odbora. Pri planiranju rada i pripremi dnevnog reda sjednice Općeg odbora uzima se u obzir da se od članova koji sudjeluju sukladno članku 4. stavku 7. može tražiti da ne sudjeluju na sjednicama Općeg odbora kada se raspravlja o stanju pojedine financijske institucije iz Unije ili države članice.”;

(b) umeće se sljedeći stavak 2.a:

„2.a Nakon primitka privremenog dnevnog reda svaki član može, u roku od tri radna dana ESB-a, dostaviti zahtjev Tajništvu ESRB-a za točku dnevnog reda o kojoj će se raspravljati bez sudjelovanja članova koji sudjeluju sukladno članku 4. stavku 7., kada se raspravlja o stanju pojedine financijske institucije iz Unije ili države članice. Identitet predstavnika koji podnosi zahtjev neće se odavati.”;

3. u članku 10. stavak 2. zamjenjuje se sljedećim:

„2. Upravljački odbor unaprijed ispituje točke privremenog dnevnog reda za sjednicu Općeg odbora zajedno s pripadajućom dokumentacijom. Upravljački odbor osigurava pripremu spise za Opći odbor i, kada je to potrebno, predlaže mogućnosti ili rješenja. Pri planiranju rada i pripremi dnevnog reda sjednice Općeg odbora uzima se u obzir da se od članova koji sudjeluju sukladno članku 4. stavku 7. može tražiti da ne sudjeluju u radu Općeg odbora kada se raspravlja o stanju pojedine financijske institucije iz Unije ili države članice. Upravljački odbor redovito izvještava Opći odbor o razvoju aktivnosti ESRB-a.”;

4. članak 13. mijenja se kako slijedi:

(a) umeće se sljedeći stavak 2.a:

„2.a Jedan predstavnik nacionalne središnje banke Islanda i Norveške, a u odnosu na Lihtenštajn, jedan predstavnik Ministarstva financija te jedan predstavnik nadležnog nacionalnog nadzornog tijela svake od tih država članica EFTA-e sudjeluje u radu Savjetodavnog tehničkog odbora.”;

(b) stavak 7. zamjenjuje se sljedećim:

„7. Predsjednik Savjetodavnog tehničkog odbora predlaže dnevni red najkasnije 10 kalendarskih dana prije sjednice, pripremljen u skladu s člankom 13. stavkom 3. Uredbe (EU) br. 1092/2010, koji se dostavlja Savjetodavnom tehničkom odboru na odobrenje. Tajništvo ESRB-a stavlja na raspolaganje dokumente za točke dnevnog reda svim članovima Savjetodavnog tehničkog odbora. Pri planiranju rada i pripremi dnevnog reda sjednice Savjetodavnog tehničkog odbora uzima se u obzir da se od predstavnika koji sudjeluju sukladno članku 13. stavku 2.a može tražiti da ne sudjeluju u radu Savjetodavnog tehničkog odbora kada se može raspravljati o stanju pojedine financijske institucije iz Unije ili države članice. Nakon primitka dnevnog reda svaki predstavnik može, u roku od tri radna dana ESB-a, dostaviti zahtjev Tajništvu ESRB-a za točku dnevnog reda o kojoj će se raspravljati bez sudjelovanja predstavnika koji sudjeluju sukladno članku 13. stavku 2.a kada se raspravlja o stanju pojedine financijske institucije iz Unije ili države članice. Identitet predstavnika koji podnosi zahtjev neće se odavati.”;

5. članak 27. mijenja se kako slijedi:

(a) stavak 1. zamjenjuje se sljedećim:

„1. Pravne instrumente ESRB-a donosi Opći odbor te ih potpisuje voditelj Tajništva ESRB-a, radi potvrde da su u skladu s odlukom Općeg odbora.”;

(b) umeće se sljedeći stavak 1.a:

„1.a Svi pravni instrumenti ESRB-a označavaju se rednim brojevima radi lakšeg identificiranja.”;

(c) umeće se sljedeći stavak 1.b:

„1.b Tajništvo ESRB-a poduzima korake da bi osiguralo:

(a) sigurnu pohranu originalnih pravnih instrumenata ESRB-a;

(b) obavješćivanje adresata;

(c) prema potrebi, objavu na svim službenim jezicima Unije, u Službenom listu Europske unije, pravnih instrumenata ESRB-a o čijoj javnoj objavi je izričito odlučio Opći odbor.”

Članak 2.

Stupanje na snagu

Ova Odluka stupa na snagu 1. travnja 2017.

Sastavljeno u Frankfurtu na Majni 31. ožujka 2017.

Predsjednik ESRB-a

Mario DRAGHI

V.

(Objave)

POSTUPCI U VEZI S PROVEDBOM POLITIKE TRŽIŠNOG NATJECANJA

EUROPSKA KOMISIJA

Prethodna prijava koncentracije

(Predmet M.8408 – Cinven/CPPIB/Travel Holdings Parent Corporation)

(Tekst značajan za EGP)

(2017/C 124/05)

1. Komisija je 10. travnja 2017. zaprimila prijavu predložene koncentracije u skladu s člankom 4. Uredbe Vijeća (EZ) br. 139/2004 ⁽¹⁾ kojom poduzetnik Fifth Cinven Fund, kojim upravlja poduzetnik Cinven Capital Management (V) General Partner Limited („Cinven”, Ujedinjena Kraljevina), i poduzetnik Canada Pension Plan Investment Board („CPPIB”, Kanada) stječu, u smislu članka 3. stavka 1. točke (b) Uredbe o koncentracijama, zajedničku kontrolu nad poduzetnikom Travel Holdings Parent Corporation i njegovim društvima kćeri („ciljni poduzetnik” ili „Tourico”). Ciljni će se poduzetnik nakon toga spojiti s poduzetnikom Hotelbeds Travel Company, Inc., društvom kćeri u potpunom vlasništvu poduzetnika Hotelbeds US Holdco, Inc., koji je pod zajedničkom kontrolom poduzetnikâ Cinven i CPPIB.

2. Poslovne su djelatnosti predmetnih poduzetnika sljedeće:

- Cinven: društvo za kapitalna ulaganja koje pruža usluge upravljanja ulaganjima i investicijskog savjetovanja nizu investicijskih fondova,
- CPPIB: organizacija za upravljanje ulaganjima osnovana zakonom koji je donio parlament u svrhu ulaganja sredstava kanadskog mirovinskog plana („Canada Pension Plan”),
- ciljni poduzetnik: društvo za posredovanje u području putovanja, sa sjedištem u Orlando, Florida.

3. Preliminarnim ispitivanjem Komisija je ocijenila da bi prijavljena transakcija mogla biti obuhvaćena područjem primjene Uredbe o koncentracijama. Međutim konačna odluka još nije donesena.

4. Komisija poziva zainteresirane treće osobe da joj podnesu moguća očitovanja o predloženoj koncentraciji.

Očitovanja se Komisiji moraju dostaviti najkasnije u roku od 10 dana od datuma ove objave. Očitovanja se, uz naznaku referentnog broja M.8408 – Cinven/CPPIB/Travel Holdings Parent Corporation, Komisiji mogu poslati telefaksom (+32 22964301), e-poštom na adresu COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu ili poštom na sljedeću adresu:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
1049 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË

⁽¹⁾ SL L 24, 29.1.2004., str. 1. („Uredba o koncentracijama”)

Prethodna prijava koncentracije
(Predmet M.8379 – SGID/Hellenic Republic/IPTO)
Predmet primjeren za primjenu pojednostavnjenog postupka
(Tekst značajan za EGP)
(2017/C 124/06)

1. Komisija je 10. travnja 2017. zaprimila prijavu predložene koncentracije u skladu s člankom 4. Uredbe Vijeća (EZ) br. 139/2004 ⁽¹⁾ kojom poduzetnik State Grid International Development Limited („SGID”, Kina), pod kontrolom Povjerenstva Državnog vijeća za nadzor državne imovine i upravljanje njome Narodne Republike Kine („Central SASAC”) i Helenska Republika kupnjom udjela stječu, u smislu članka 3. stavka 1. točke (b) Uredbe o koncentracijama, zajedničku kontrolu nad poduzetnikom Independent Power Transmission Operator S.A. („IPTO”, Grčka).

2. Poslovne su djelatnosti predmetnih poduzetnika sljedeće:

- SGID ulaže u regulirana društva za prijenos i distribuciju električne energije izvan Narodne Republike Kine i njima upravlja, te posjeduje imovinu i ulaže u Australiji, Brazilu, na Filipinima, u Portugalu, Posebnom upravnom području Hong Kongu i Italiji,
- Helenska Republika kontrolira IPTO preko društva kćeri DES ADMIE,
- IPTO je operator grčkog sustava za prijenos električne energije nadležan za rad, uporabu, održavanje i razvoj tog sustava te upravljanje njime, u svrhu osiguranja opskrbe električnom energijom u Grčkoj.

3. Preliminarnim ispitivanjem Komisija je ocijenila da bi prijavljena transakcija mogla biti obuhvaćena područjem primjene Uredbe o koncentracijama. Međutim, konačna odluka još nije donesena. U skladu s Obavijesti Komisije o pojednostavnjenom postupku za postupanje s određenim koncentracijama prema Uredbi Vijeća (EZ) br. 139/2004 ⁽²⁾ treba napomenuti da je ovaj predmet primjeren za primjenu postupka iz Obavijesti.

4. Komisija poziva zainteresirane treće osobe da joj podnesu moguća očitovanja o predloženoj koncentraciji.

Očitovanja se Komisiji moraju dostaviti najkasnije u roku od 10 dana od datuma ove objave. Očitovanja se, uz naznaku referentnog broja M.8379 – SGID/Hellenic Republic/IPTO, Komisiji mogu poslati telefaksom (+32 22964301), e-poštom na adresu COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu ili poštom na sljedeću adresu:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
1049 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË

⁽¹⁾ SL L 24, 29.1.2004., str. 1. („Uredba o koncentracijama”).

⁽²⁾ SL C 366, 14.12.2013., str. 5.

Prethodna prijava koncentracije
(Predmet M.8462 – KKR/CDPQ/USI Insurance Services)
Predmet primjeren za primjenu pojednostavnjenog postupka
(Tekst značajan za EGP)
(2017/C 124/07)

1. Komisija je 11. travnja 2017. zaprimila prijavu predložene koncentracije u skladu s člankom 4. Uredbe Vijeća (EZ) br. 139/2004 ⁽¹⁾ kojom poduzetnik KKR & Co. L.P. („KKR”, Sjedinjene Američke Države) i poduzetnik Caisse de depot et placement du Quebec („CDPQ”, Kanada) stječe, u smislu članka 3. stavka 1. točke (b) Uredbe o koncentracijama, neizravnu zajedničku kontrolu nad poduzetnikom USI Insurance Services („USI” ili „ciljni poduzetnik”, Sjedinjene Američke Države).

2. Poslovne su djelatnosti predmetnih poduzetnika sljedeće:

- KKR globalno je investicijsko društvo sa sjedištem u Sjedinjenim Američkim Državama, koje pruža širok spektar usluga upravljanja alternativnom imovinom za javne i privatne ulagatelje te rješenja za tržišta kapitala za društvo, portfeljna društva i klijente,
- CDPQ institucionalni je ulagatelj koji djeluje na globalnoj razini; upravlja fondovima prvenstveno za javne i polujavne mirovinske planove i programe osiguranja. CDPQ ulaže u važna financijska tržišta, privatni kapital, infrastrukturu i nekretnine,
- Ciljni poduzetnik društvo je za posredovanje u osiguranju i savjetovanje, koje posluje u području osiguranja imovine i odgovornosti, pogodnosti zaposlenika, osobnih rizika i mirovina, te nudi programska i specijalizirana rješenja, u Sjedinjenim Američkim Državama.

3. Preliminarnim ispitivanjem Komisija je ocijenila da bi prijavljena transakcija mogla biti obuhvaćena područjem primjene Uredbe o koncentracijama. Međutim, konačna odluka još nije donesena. U skladu s Obavijesti Komisije o pojednostavnjenom postupku za postupanje s određenim koncentracijama prema Uredbi Vijeća (EZ) br. 139/2004 ⁽²⁾ treba napomenuti da je ovaj predmet primjeren za primjenu postupka iz Obavijesti.

4. Komisija poziva zainteresirane treće osobe da joj podnesu moguća očitovanja o predloženoj koncentraciji.

Očitovanja se Komisiji moraju dostaviti najkasnije u roku od 10 dana od datuma ove objave. Očitovanja se, uz naznaku referentnog broja M.8462 – KKR/CDPQ/USI Insurance Services, Komisiji mogu poslati telefaksom (+32 22964301), e-poštom na adresu COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu ili poštom na sljedeću adresu:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
1049 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË

⁽¹⁾ SL L 24, 29.1.2004., str. 1. („Uredba o koncentracijama”).

⁽²⁾ SL C 366, 14.12.2013., str. 5.

